

پریم کورٹ روپوس (1997) SUPP. 4 ایسی آر

ویسٹرن انڈیا پلائی ووڈ لمیٹڈ

بنام

شری پی۔ اشون

19 ستمبر 1997

[ایس۔ بی۔ محمد اراور بی۔ این۔ کرپال، جسٹسز]

قانون مزدوری - ایمپلائز اسٹیٹ اشورنس ایکٹ، 1948 - دفعات 53، 61، اور 2(8) - ملازمت کی چوٹ کے لیے معاوضہ، جہاں ای ایس آئی ایکٹ کے تحت معاوضہ پہلے ہی دیا گیا ہے۔ یہ شدہ شخص کے ذریعہ نقصانات کے لیے مقدمہ - زیر دفعہ 53 کے تحت بار۔ منعقد، قابل اطلاق نہ صرف کسی قانون کے تحت ریلیف دینے کے لیے بلکہ ضرر کے دعوے کے لیے بھی۔ لہذا، خابطہ دیوانی کے آرڈر 33 روں 1 کے تحت درخواست جس میں ایسا مقدمہ دائر کرنے کی اجازت طلب کی گئی ہے اسے ذیلی عدالت نے بجا طور پر مسترد کر دیا ہے۔ خابطہ دیوانی، 1908 - آرڈر 33 روں 1 - آئین ہند، 1950 - آئیکل 136۔

دفعہ 53 - موضوع - آج کو ایک ہی حادثے کے سلسلے میں ایک سے زیادہ دعووں کا سامنا کرنے سے بچانا۔

مدعاویہ اپیل کنندہ پنچی کی فیکٹری میں ملازمت تھا۔ رول مل پر کام کرتے ہوئے جواب دہنہ کو حادثہ پیش آیا اور اس کا ایک ہاتھ کاٹ دیا گیا۔ تاہم درخواست گزار پنچی نے انہیں معاوضے میں کسی کمی کے بغیر ملازمت جاری رکھنے کی اجازت دے دی۔ ایمپلائز اسٹیٹ اشورنس ایکٹ، 1948 مدعاویہ پر لاگو ہوتا تھا اور اس طرح معدوری کا فائدہ اسے ادا کیا جاتا تھا۔ مدعاویہ نے سروں کے دوران سی پی سی کے آرڈر 33

رول 1 کے تحت عدالت دیوانی میں ایک درخواست دائر کی جس میں اپیل کنندہ کے خلاف اس کے زخمیوں کے معاوضے کے لئے مقدمہ دائر کرنے کی اجازت مانگی گئی تھی۔ ٹرائل کورٹ نے ای ایس آئی ایکٹ کی دفعہ ایس 3 کے پیش نظر درخواست خارج کر دی۔

اس کے بعد مدعا علیہ نے عدالت عالیہ میں اپیل دائر کی۔ عدالت عالیہ کی فل بیچ نے کہا کہ ای ایس آئی ایکٹ کی دفعہ ایس 3 اور 61 کی دفاتر آجر کے خلاف معاوضے کے لئے زخمی ملازم کی کارروائی کو نہیں روکتی ہیں اور اپیل کی اجازت دے دی۔ لہذا یہ اپیل خصوصی بھٹی کے ذریعے کی گئی ہے۔

مدعا علیہ نے اس بنیاد پر اپیل کی مخالفت کی کہ ایکٹ کی دفعہ 53 کو اس طرح سے نہیں سمجھا جانا چاہئے کہ کسی ملازم کو کارروائی کرنے سے روکا جاسکے اور متبادل میں انہوں نے دلیل دی کہ پریم کورٹ کو آئین کے آڑیکل 136 کے تحت اپنے دائرة اختیار کا استعمال کرتے ہوئے موجودہ معاملے میں مداخلت نہیں کرنی چاہئے۔

اپیل کی اجازت دیتے ہوئے، یہ عدالت

یہ واضح ہے کہ ای ایس آئی ایکٹ کی دفعہ 53 کسی ایسے ملازم کو جو ملازمت کی چوٹ کا شکار ہوا ہو، مزدوروں کے معاوضے کے قانون یا کسی دوسرے قانون کے تحت معاوضہ یا ہر جانہ وصول کرنے یا وصول کرنے سے محروم کرتا ہے۔ ”یاد دوسری صورت میں“ اظہار کا استعمال واضح طور پر اشارہ کرے گا کہ یہ دفعہ صرف کسی مجسم کے پیچے دعویٰ کی گئی راحت کو ہٹانے تک محدود نہیں ہے بلکہ اس سیکشن کے الفاظ ایسے ہیں کہ ایک بیمه شدہ شخص ٹوٹس میں دعویٰ کرنے کا حق دار نہیں ہو گا جس میں ای ایس آئی ایکٹ کے تحت قانون کی طاقت ہے۔ اگرچہ ای ایس آئی ایکٹ ایک فائدہ مند قانون ہے لیکن مقننے نے کسی بیمه شدہ شخص کو کسی دوسرے قانون کے تحت معاوضہ یا ہر جانہ وصول کرنے یا وصول کرنے سے روکنا مناسب سمجھا تھا، لہمول ٹارس، اگر اس کو چوٹ لگی ہو تو وہ ملازمت کی چوٹ ہے۔ [187-اے-سی]

اے۔ ٹریہن بمقابلہ ایسوی ایڈالیکٹریکل اینجینئر اور دیگر، [1996] 14 ایس سی سی: 255 [1996] ایس سی سی (ایم اینڈ ایس) 928 کے ایس۔ ونتھابنام کے ایس آرٹی سی، (1982) 60 ایف جے آر 118 (کنٹ) اور انارپونا بمقابلہ جی۔ ایم۔ کرناٹکا ایس آرٹی سی، (1984) لیب آئی سی: 1355 (1984) اے۔ سی جے 238 (کنٹ) کی منظوری دی گئی۔

ہندوستان ایروناٹیک لمیٹڈ بنام پی۔ وینو پیر و مل، اے آئی آر (1972) Mys 255: (1972) اے۔ سی جے 266، ممتاز۔

2۔ ای ایس آئی ایکٹ کو بیماری، زچکی اور ملازمت کی چوت کی صورت میں ملازم میں کو کچھ فائدہ فراہم کرنے اور اس کے سلسلے میں اہتمام کرنے کے لئے نافذ کیا گیا ہے۔ آجر کے خلاف ملازم میں کے دعوے جہاں آجر اور ملازم کا رشتہ موجود ہے وہ صرف ای ایس آئی ایکٹ کے ذریعہ چلاتے جاتے ہیں۔ ای ایس آئی ایکٹ کی دفعہ 53 کا مقصد آجر کو ایک ہی حادثے کے سلسلے میں ایک سے زیادہ دعووں کا سامنا کرنے سے بچانا ہے لہذا، قانون کی دفعہ 53 اور ٹرائل کورٹ کے تحت ہرجانے کے لئے مدعاعلیہ کے دعوے کو ضابطہ دیوانی کے آڑوں 33 روں 1 کے تحت درخواست خارج کرنے میں صحیح تھا۔ [187-ڈی-ای]

منٹگلما بمقابلہ ایچپریس نیوز پیپر لمیٹڈ، اے آئی آر (1982) 223 (1982) مدرس: 1 ایم ایل جے 149، جس کا حوالہ دیا گیا ہے۔

3۔ قانون کی پوزیشن واضح اور حقیقی ہے اور عدالت عظمی کے لئے آئین کے آرٹیکل 136 کے تحت اپنے دائرہ اختیار کا استعمال نہ کرنے کا کوئی جواز نہیں ہے تاکہ قانون کے ایک نقطہ پر عدالت عالیہ کے غلط فیصلے کو درست کیا جاسکے۔ [187-ایف]

اے۔ ٹریہن بمقابلہ ایسوی ایڈالیکٹریکل اینجینئر اور دیگر [1996] 14 ایس سی سی: 255 [1996] ایس سی سی (ایم اینڈ ایس) 928، حوالہ دیا گیا ہے۔

دیوانی اپیلیٹ کا دائرہ اختیار : دیوانی اپیل نمبر 1404 آف 1988 -

1983 کے سی۔ ایم۔ اے نمبر 184 میں کیرالہ عدالت عالیہ کے 22.12.86 کے فیصلے اور حکم سے -

درخواست گزار کی طرف سے اے۔ ایس۔ نمبریار، محترمہ شانتا واسودیون اور پی۔ کے منوہر شامل یہں -

منوج سوروپ، محترمہ لیتکوہلی، میسر ز منوج سوروپ ایڈ کو، جواب دہنده کے لئے ایڈ وکیٹ۔

عدالت کا فیصلہ بذریعہ سنایا گیا :

جھٹ کر پال، اس اپیل میں غور و خوض کے لئے پیدا ہونے والا واحد سوال یہ ہے کہ کیا مدعی عالیہ، جو اپیل کنندہ کا ملازم ہے، ملازمت کے دوران اس کو لگنے والی چوت کی وجہ سے اپیل کنندہ سے ہرجانے کا دعویٰ کر سکتا ہے جبکہ وہ پہلے ہی ایپلائز اسٹیٹ اشورنس ایکٹ 1948 (اس کے بعد ای ایس آئی ایکٹ کے طور پر جانا جاتا ہے) کی دفعات کے تحت فائدہ حاصل کر چکا ہے۔

مختصر طور پر بیان کردہ حقائق یہ یہں کہ اپیل کنندہ ایک کپنی ہے جو پلاٹی ووڈ فیکٹری کی مالک اور چلاتی ہے۔ جواب دہنده، جو کپنی کے ساتھ کام کر رہا تھا، اس وقت حادثے کا شکار ہوا جب وہ ڈی اے پی کمپاؤنڈ کو اپنے ہاتھ سے دھکا دے کر رول مل میں کھل رہا تھا۔ اس حادثے کے نتیجے میں ان کا ایک ہاتھ کٹ گیا۔ اس حادثے کے باوجود اپیل گزار نے مدعی عالیہ کو معاوضے میں کسی کمی کے بغیر اپنی سروں جاری رکھنے کی اجازت دی۔

ای ایس آئی ایکٹ درخواست گزار کپنی کے ملازم میں پر لاگو ہوتا تھا، لشمول مدعی عالیہ۔ مذکورہ حادثے کے بعد اس کے تحت ایک دعویٰ کیا گیا تھا اور اس کے نتیجے میں مستقل / جزوی معذوری کی وجہ سے 260

روپے ماہانہ معذوری کا فائدہ مدعایلیہ کو ادا کرنے کا حکم دیا گیا تھا۔ مذکورہ رقم کی ادائیگی کے ایمپلائز اسٹیٹ انسورنس کار پریشن کے اس فیصلے کو چیخ نہیں کیا گیا تھا۔ یہ اپیل کنندہ کا معاملہ ہے کہ ای ایس آئی ایکٹ کے تحت اس فوائد کے علاوہ، مدعایلیہ کے علاج کے لئے طبی اخراجات بھی اس کے ذریعہ برداشت کیے گئے تھے اور درحقیقت مذکورہ مدعایلیہ کو اس علاقے میں دستیاب بہترین طبی علاج ملا تھا۔

ملازمت کے دوران مدعایلیہ نے ضابطہ دیوانی کے آرڈر 33 روپے 1 کے تحت 1981 کے ماتحت نجی ٹیکسٹ کی عدالت میں اوپر نمبر 108 دائر کیا، جس میں عدالت سے اجازت طلب کی گئی کہ وہ اپریل میں پیش آنے والے مذکورہ حادثے کی وجہ سے ہونے والے مذکورہ حادثے کی وجہ سے ہونے والے زخموں کے معاوضے کے طور پر اپیل کنندہ کے خلاف 1,50,000 روپے کا مقدمہ دائر کرنے کی اجازت دے۔ 1980 میں اپیل کنندہ نے اس درخواست کی اس بنیاد پر مخالفت کی تھی کہ ای ایس آئی ایکٹ کی دفعہ 53 کی دفعات کے پیش نظر ضابطہ دیوانی کے آرڈر 33 روپے 5 (ڈی) اور (ایف) کے تحت اسے خارج کیا جاسکتا ہے، جو ایمپلائز اسٹیٹ انسورنس ایکٹ کے علاوہ کسی بھی قانون کے تحت کسی ملازمت کے ذریعہ کسی بھی معاوضے یا نقصان کی وصولی یا وصولی پر پابندی عائد کرتا ہے۔ اپیل کنندہ کے اس دعوے کو برقرار رکھا گیا اور ماتحت عدالت نے مدعایلیہ کی مذکورہ درخواست مسترد کر دی۔

اس کے بعد مدعایلیہ نے کسیر العدالت عالیہ میں اپیل دائر کی۔ عدالت عالیہ کے ایک ڈویژن بخش نے اسی سوال پر پہلے کے بخش کے فیصلے کے درست ہونے پر شک کیا اور نتیجتاً اس معاملے کو فل بخش کو نجیح دیا گیا۔ تین فاضل جھوں پر مشتمل فل بخش نے کہا کہ ای ایس آئی ایکٹ کی دفعہ 61 اور 53 کی دفعات آجر کے خلاف معاوضے کے لئے کسی زخمی ملازمت کی کارروائی کو نہیں روکتی ہیں۔ عدالت نے اس کے مطابق اپیل کی اجازت دی اور حکم 33 روپے 1 کے تحت مدعایلیہ کی درخواست پر ٹرائل کورٹ کو میراث اور قانون کے مطابق فیصلہ کرنے کی ہدایت کی۔ لہذا یہ اپیل خصوصی چھٹی کے ذریعے کی گئی ہے۔

درخواست گزار کے سینٹر وکیل جناب اے ایس نمیمار نے کہا کہ ایمپلائز اسٹیٹ انسورنس ایکٹ ایک خود ساختہ ضابطہ ہے اور مدعایلیہ کی طرح بیمه شدہ ملازمت میں ای ایس آئی ایکٹ کی دفعات کے تحت چوت لگنے کی صورت میں فائدہ کے حقدار ہیں اور ملازمت کی چوت کی صورت میں ایسے ملازمت میں کوئی دوسراے ایکٹ یا

قانون کے تحت کوئی دعویٰ کرنے سے منع کیا جاتا ہے۔ اس سلسلے میں ہماری توجہ ای ایس آئی ایکٹ کی متعلقہ دفعات کی طرف مبذول کرائی گئی۔ دوسری طرف مدعایلہ کے وکیل جناب منوج سوروب نے کہا کہ دفعہ 53 کو اس طرح سمجھا جانا چاہئے کہ متأثرہ ملازم کو لگنے والی چوت کی وجہ سے مناسب معاوضہ مل سکے۔ یہ دلیل دی گئی تھی کہ ای ایس آئی ایکٹ کے تحت ادا کی گئی رقم کو مدعایلہ کو پہنچنے والے نقصان کی مناسب پیمائش کے طور پر نہیں سمجھا جاسکتا ہے اور اس لئے دفعہ 53 کو اس طرح سے نہیں سمجھا جانا چاہئے کہ کسی ملازم کو سخت کارروائی کرنے سے روکا جاسکے۔ متبادل میں یہ پیش کیا گیا کہ اس عدالت کو آئین کے آرٹیکل 136 کے تحت اپنے دائرہ اختیار کا استعمال کرتے ہوئے موجودہ معاملے میں مداخلت نہیں کرنی چاہئے۔

ای ایس آئی ایکٹ کی صرف تین دفعات یہیں جو موجودہ معاملے سے متعلق ہیں۔ دفعہ 2(8) میں 'ملازمت کی چوت' کی اصلاح کی وضاحت کی گئی ہے اور یہ درج ذیل ہے:

'ایمپلائمنٹ انجری' کا مطلب ہے کسی ملازم کو حادثے کی وجہ سے یا اس کی ملازمت کے دوران پیدا ہونے والی پیشہ و رانہ بیماری کی وجہ سے ہونے والی مستقل چوت، ایک قابل انشورنس ملازمت ہونا چاہے حادثہ پیش آئے یا پیشہ و رانہ بیماری ہندوستان کی علاقائی حدود کے اندر یا باہر متأثر ہوئی ہو۔

اس معاملے میں ہم جن دو دیگر دفعات سے متعلق ہیں وہ دفعہ 53 اور 61 میں جو درج ذیل ہیں:

"53۔ کسی دوسرے قانون کے تحت نقصانات پر معاوضے کی وصولی یا وصولی کے خلاف پابندی: - ایک بیمه شدہ شخص یا اس کے زیرِ کفالت وصول کرنے یا وصول کرنے کا حقدار نہیں ہوگا، چاہے بیمه شدہ شخص کے آجر سے ہو یا کسی دوسرے شخص سے، کوئی معاوضہ یا نقصانات کے تحت ورک میزنسپیسیشن ایکٹ، 1923 (1923 کا 8) یا کوئی اور قانون فی الحال نافذ ا عمل ہے یا دوسری صورت میں، اس ایکٹ کے تحت بیمه شدہ شخص کے ذریعہ ملازم کی حیثیت سے ملازمت کی چوت کے سلسلے میں۔"

61. دوسرے قانون کے تحت فائد کا بار:- جب کوئی شخص اس ایکٹ کے ذریعے فراہم کر دے فائد میں سے کسی کا حقدار ہے، تو وہ کسی دوسرے قانون کے تحت قابل قبول اسی طرح کا کوئی فائدہ حاصل کرنے کا حقدار نہیں ہو گا۔

مذکورہ بالا دفعات کو اس عدالت سمیت مختلف عدالتوں نے نافذ کیا ہے۔ مسٹر نمیبار نے سب سے پہلے کے ایس وستا اور دیگر مقابلہ کرنا تک اسٹیٹ روڈ ٹرنسپورٹ کار پوریشن (1982) 60 آیف بے آر 118 معاملے میں کرنا تک عدالت عالیہ کے فیصلے پر بھروسہ کیا، جس میں ای ایس آئی ایکٹ کی دفعہ 53 کا حوالہ دیتے ہوئے کہا گیا تھا کہ جہاں آج کے ذریعہ فراہم کردہ ٹرنسپورٹ پر کام کرنے کے لئے سفر کرنے والے مزدور گاڑی کو ہونے والے حادثے سے زخمی ہوئے تھے۔ یہ ملازمت کی چوٹ کے متاثر اور دفعہ 53 کسی دوسرے قانون یا مزدوروں کے معاوضہ ایکٹ، 1923 کے تحت یہ شدہ شخص کے کسی بھی دعوے پر پابندی تھی۔ ان کا علاج صرف ایمپلانٹ اسٹیٹ انہورنس کار پوریشن سے معاوضے یا ہرجانے کا دعویٰ کرنا تھا۔ اسی طرح منظمہ اور دیگر کے معاملے میں مدرس عدالت عالیہ کا فیصلہ ہے، مقابلہ ایکسپریس نیوز پیپر ز لمیڈیا اور این آر، اے آئی آر (1982) مدرس 223۔ مدرس عدالت عالیہ نے دفعہ 53 کی تشکیل کرتے ہوئے کہا کہ ایکٹ کی دفعہ 53 کا مقصد آجر کو ایک ہی حادثے کے سلسلے میں ایک سے زیادہ دعووں کا سامنا کرنے سے بچانا ہے۔ کرنا تک اسٹیٹ روڈ ٹرنسپورٹ کار پوریشن، بنگلور اور دیگر کے جزل میجر، (1984) لیب آئی سی جزل 1355 میں کرنا تک عدالت عالیہ کی ایک ڈویژن نے اپنے سابقہ فیصلوں کی پسروی کی اور اس بات کا اعادہ کیا کہ دفعہ 53 نے ان معاملوں میں کسی دوسرے قانون کے تحت معاوضے کی وصولی پر پابندی عائد کر دی ہے جہاں یہ شدہ شخص کو ملازمت کی چوٹ لگی ہو۔

حالانکہ مسٹر سوروپ نے ہندوستان ایرونائیکس لمیڈیا مقابلہ پی وینو پیرول اور این آر، اے آئی آر (1972) میسور 255 کے معاملے میں فیصلے پر بھروسہ کیا۔ میسور عدالت عالیہ نے کہا تھا کہ موڑ و ہیکل ایکٹ کے تحت مقدمہ دائر کرنے کا حق اصل قانون یعنی ٹارٹ کے قانون سے پیدا ہوتا ہے۔ یہ قانون قانون سازی نہیں تھا اور اس کے نتیجے میں ای ایس آئی ایکٹ کی دفعہ 61 کی دفعات کسی ملازم کو موڑ و ہیکل ایکٹ کی دفعہ 110 کے تحت دعویٰ کرنے سے نہیں روک سکتی تھیں۔ حالانکہ مذکورہ فیصلے کے مشاہدات مسٹر سوروپ کے دلائل کی تائید کرتے ہیں لیکن عدالت عالیہ نے اس معاملے میں دفعہ 53 کے اطلاق اور اثر پر غور نہیں کیا،

جس سے ہم یہاں فکر مند ہیں۔

ملازمت کی چوٹ کا شکار ہونے پر کسی ملازمت کے اپنے آجر کے خلاف دعوے کے بارے میں پوزیشن اب اس عدالت کے فیصلے کے ساتھ طے ہوتی ہے جس میں اسے ٹریہن بمقابلہ ایسوی ایڈا لیکٹریکل انجنئرینگ اینڈ آر، [۱۹۹۶ء] ۲۵۵ سی سی ۱۴ ایسی میں شامل ہیں۔

اس معاملے میں ٹریہن، جو مدعا علیہ کا ملازمت تھا، کو اس وقت پھرے کے پر چوٹیں آئیں جب وہ اپنی ملازمت کے دوران میں ویژن کی مرمت کر رہا تھا جس کے نتیجے میں اس کی بائیں آنکھی بینائی ختم ہو گئی۔ ای اس آئی ایکٹ کے تحت ایمپلائز اسٹیٹ انشونس کار پوریشن سے فائدہ حاصل کرنے کے بعد انہوں نے مدعا علیہ کو نوٹس جاری کرتے ہوئے ۷ روپے کامطالبہ کیا۔ معاوضے کے طور پر لاکھوں روپے۔ اس کے بعد انہوں نے مزدوروں کے معاوضہ قانون کے تحت ایک درخواست دائر کی جس میں ۸۵۷۸۶۰ روپے کے معاوضے کامطالبہ کیا گیا۔ آجر نے اس کی برقراری پر اعتراض کیا اور اس آئی ایکٹ کی دفعہ ۵۳ پر بھروسہ کیا۔ کمشنر نے آجر کے اعتراض کو مسترد کرتے ہوئے موجودہ معاملے میں کیفیت عالیہ کی فل بخش کے فیصلے کی پیروی کی اور مشاہدہ کیا کہ اس آئی ایکٹ کی وجہ سے پالینمنٹ مزدوروں کے معاوضے کے قانون کے تحت زیادہ فائدہ مند فائدہ حاصل کرنے کا دعویٰ کرنے والے مزدوروں کے خلاف پابندی لگانے کا ارادہ نہیں کر سکتی تھی۔ عدالت عالیہ کے سنگل نج نے آجر کی جانب سے دائرہ پیش کو خارج کر دیا لیکن ڈویژن بخش نے اپیل میں کہا کہ کیش ۵۳ کے تحت بنائے گئے پابندی کے پیش نظر ٹریہن کی جانب سے دائیر معاوضے کی درخواست قابل سماعت نہیں ہے۔ اس عدالت نے اس آئی ایکٹ کی دفعہ 53 کی دفعات کا تجزیہ کیا اور صفحہ 260 پر اس طرح مشاہدہ کیا:

”اس پس منظر اور سیاق و سبق میں ہمیں اس آئی ایکٹ کی دفعہ 53 کے ذریعہ بنائے گئے بار کے اثرات پر غور کرنا ہوگا۔ باروں کی معاوضہ ایکٹ یا کسی دوسرے قانون کے تحت فی الحال نافذ کسی بھی وقت یا ملازمت کی چوٹ کے سلسلے میں کسی بھی دوسرے قانون کے تحت کوئی معاوضہ یا معاوضہ وصول کرنے یا وصول کرنے کے خلاف ہے۔ یہ پابندی مطلق ہے جیسا کہ الفاظ کے استعمال سے دیکھا جاسکتا ہے، ”چاہے وہ بیمه شدہ شخص کے آجر سے یا کسی دوسرے

شخص سے، "کوئی معاوضہ یا نقصان" اور "مزدوروں کے معاوضہ ایکٹ، 1923 (8 آف 1923) یا کسی اور قانون کے تحت، یا اس وقت نافذ اعمال یا کسی اور قانون کے تحت" وصول یا وصول کرنے کا حق دار نہیں ہوگا۔ مقتنه کے ذریعہ استعمال کردہ "الفاظ واضح اور غیر واضح" ہیں۔ جب اس طرح کی پابندی واضح اور واضح الفاظ میں بنائی جاتی ہے تو قانون سازی کی پچھلی تاریخ کا حوالہ دے کر کسی اور ارادے کا اندازہ لگانا نہ تو جائز ہوگا اور نہ ہی مناسب ہوگا۔ یہ بارہ نظر انداز کرنے اور شق کے مقصد کو شکست دینے کے مترادف ہوگا۔ سیکشن کی واضح زبان کو مذکور رکھتے ہوئے ہمیں اس کی تشریح کرنے یا اس کی تشریح کرنے کا کوئی جواز نظر نہیں آتا یونکہ اسی ایسی آئی ایکٹ کے تحت یہ مدد و شدہ شخص اور ملازم مزدوروں کے معاوضے کے قانون کے تحت معاوضے کا دعویٰ کرنے کا حق نہیں چھینا جاتا ہے۔ ہماری رائے ہے کہ عدالت عالیہ کا یہ کہنا درست تھا کہ دفعہ 53 کے ذریعہ بنائے گئے پابندی کے پیش نظر مزدوروں کے معاوضے کے قانون کے تحت اپیل کنندہ کی طرف سے دائر معاوضے کی درخواست قابل سماعت نہیں ہے۔

کیرالہ عدالت عالیہ کی فلنج کے موجودہ معاملے میں اپیل کے تحت فیصلے پر غور کیا گیا اور یہ مشاہدہ کیا گیا کہ "ہم کیرالہ عدالت عالیہ کے کچھ مفروضوں اور مشاہدات سے اتفاق نہیں کر سکتے ہیں۔ اس کے علاوہ، کیرالہ عدالت عالیہ نے اس سیکشن میں استعمال کیے گئے واضح اور واضح الفاظ کے اثر کا حوالہ دیے بغیر اور اس پر غور کیے بغیر یہ نقطہ نظر اختیار کیا ہے۔

ٹریہن کے معاملے میں منکورہ بالا مشاہدات کے پیش نظر، جس سے ہم احترام کے ساتھ اتفاق کرتے ہیں، یہ واضح ہے کہ مدعا عالیہ ہر جانے کا دعویٰ نہیں کر سکتا تھا۔ دفعہ 53 کسی ایسے ملازم کو اس بات کا حق دیتی ہے کہ جس ملازم کو ملازمت کی چوت لگی ہو وہ مزدوروں کے معاوضے کے قانون یا کسی دوسرے قانون کے تحت معاوضہ وصول کرنے یا وصول کرنے سے محروم ہے۔ لفظ "یا کسی اور صورت میں" کا استعمال واضح طور پر اشارہ کرے گا کہ یہ دفعہ صرف کسی قانون کے تحت دعویٰ کی گئی راحت کو ختم کرنے تک محدود نہیں ہے بلکہ اس سیکشن کے الفاظ ایسے ہیں کہ یہ مدد و شدہ شخص کو ٹوڑس میں دعویٰ کرنے کا حق دار نہیں ہوگا جس کے پاس ای اسی آئی ایکٹ کے تحت قانون کی طاقت ہے۔ اگرچہ اسی ایسی آئی ایکٹ ایک فائدہ مند قانون ہے لیکن مقتنه نے یہ مناسب سمجھا تھا کہ یہ مدد و شدہ شخص کو ٹوڑس سمیت کسی دوسرے قانون کے تحت معاوضہ وصول

کرنے یا وصول کرنے یا وصول کرنے سے روکا جائے۔

ای ایس آئی ایکٹ کو بیماری، زچگی اور ملازمت کی چوت کی صورت میں ملازمین کو کچھ فوائد فراہم کرنے اور اس کے سلسلے میں اہتمام کرنے کے لئے نافذ کیا گیا ہے۔ اس ایکٹ کے تحت حصہ نہ صرف ملازم کے ذریعہ بلکہ آجر کے ذریعہ بھی دیا جاتا ہے۔ آجر کے خلاف ملازمین کے دعوے جہاں آجر اور ملازم کا رشتہ موجود ہے، صرف ای ایس آئی ایکٹ کے ذریعہ چلا سے جانے والے تھے۔ یہی وجہ ہے کہ مدرس عدالت عالیہ نے منگما کے معاملے (پر) میں کہا تھا کہ ای ایس آئی ایکٹ کی دفعہ 53 کا مقصد آجر کو ایک ہی حادثے کے سلسلے میں ایک سے زیادہ دعووں کا سامنا کرنے سے بچانا ہے۔ ہماری راستے میں یہ مذکورہ حق کا صحیح مطالعہ ہے۔ ای ایس آئی ایکٹ کی دفعہ 53 کے تحت ہرجانے کے لئے مدعاعلیہ کا دعویٰ ہونے کی وجہ سے ٹرائل کورٹ نے ضابطہ دیوانیکے آرڈر 33 روپ 1 کے تحت درخواست خارج کرنے کا صحیح فیصلہ کیا۔

ٹریہن کے معاملے میں اس عدالت کے فیصلے سے قانون میں جو پوزیشن واضح اور ختم ہوئی ہے وہ ہمیں آرٹیکل 136 کے تحت عدالت کے دائرہ اختیار کا استعمال نہ کرنے کا کوئی جواز نظر نہیں آتا، جیسا کہ مدعاعلیہ کے وکیل نے دلیل دی تھی۔ عدالت عالیہ کے قانون کے ایک نکتے پر غلط فیصلے کو درست کرنا ہو گا۔

سماعت کے دوران یہ دلیل دی گئی کہ دفعہ 53 کو اس طرح نہیں سمجھا جانا چاہئے کہ یہ شدہ شخص ملازمت کی چوت لگنے کی صورت میں کسی تیسرے فریق کے خلاف دعویٰ نہیں کر سکتا ہے۔ عرضی میں کہا گیا تھا کہ اگرچہ آجر کے پاس صرف ایک ہی علاج دستیاب ہو سکتا ہے، یعنی ای ایس آئی ایکٹ کے تحت، لیکن جہاں تک تیسرے افراد کا تعلق ہے، دفعہ 53 کو نقصانات کے دعوے میں کارروائی کے دفاع کے طور پر نہیں لیا جاسکتا یونکہ ای ایس آئی ایکٹ آجر کو ملازمت کے نتیجے میں کچھ حقوق فراہم کرتا ہے اور جہاں تک تیسرے فریق کا تعلق ہے تو اس کا کوئی اطلاق نہیں ہوتا ہے۔ اس سلسلے میں یہ عرض کیا گیا تھا کہ دفعہ 53 میں 'ملازمت کی چوت' کے الفاظ کا استعمال ایک دعوے سے متعلق ہے جو یہ شدہ شخص کی اپنے آجر کے ساتھ ملازمت سے متعلق ہے۔

ہماری رائے میں اگرچہ منکورہ درخواست میں کافی طاقت ہے لیکن یہ ضروری نہیں ہے کہ موجودہ کیس کا فیصلہ آخر کار اس معاملے کا فیصلہ کرے یعنکہ اس کیس میں جو دعویٰ کرنے کی کوشش یعنی تھی وہ تیسرے فریق کے خلاف نہیں بلکہ خود آجر کے خلاف تھا۔ شاید اس سوال پر مناسب معاملے میں غور کرنے کی ضرورت ہو سکتی ہے۔

مندرجہ بالا وجوہات کی بنابریہ اپیل منظور کی جاتی ہے۔ عدالت عالیہ کے فیصلے کو كالعدم قرار دیا جاتا ہے اور ضابطہ دیوانی کے آرڈر 33 روں 1 کے تحت مدعاعلیہ کی درخواست کو خارج کرنے والے ٹائل کورٹ کے فیصلے کو حال سمجھا جاتا ہے۔ اخراجات کے بارے میں کوئی حکم نہیں دیا جاتے گا۔

ب) کے ایس
اپیل منظور کی جاتی ہے۔